

# Kamogawa Communicator

Issue 275

June 2018

## Free Consultation for Foreign Residents

The Chiba International Center is offering free legal advice for international residents regarding various topics such as legal matters, labor problems, divorces, accidents, and inheritance.

Consultations are free but reservations are required. Interpreters are available with 10 days prior request. For reservations or more information, please contact the Chiba International Center by telephone at: 043-297-0245  
E-mail: kudo@ccb.or.jp

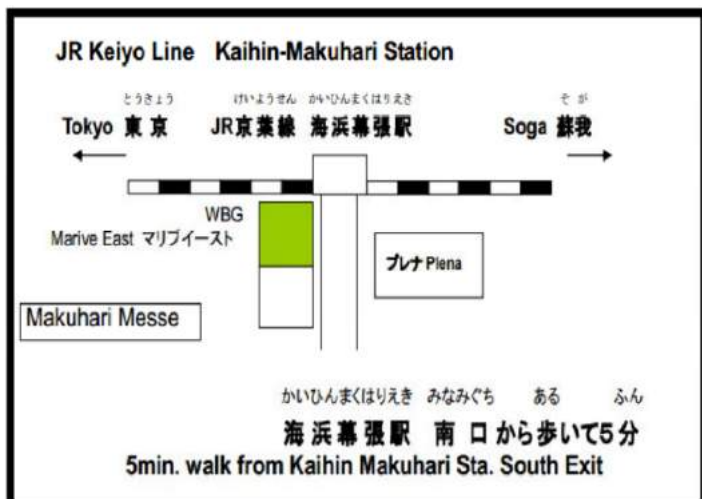
**Date:** Monday, June 4th

**Time:** 13:00 – 16:00

**Cost:** Free

**Location:** 5 min walk from Kaihin Makuhari Station (South Exit)

Chiba International Center  
Marive East, 14th floor  
World Business Garden (WBG)  
2-6, Nakase, Mihama-ku, Chiba



## Kamogawa Hula Festa

A Hawaiian wind blows as Kamogawa prepares to celebrate this year's Hula Festa on Maebara Beach. This will be Kamogawa's 10th Annual Hula Festa, and the two day event will be held on Saturday, June 2nd and Sunday, June 3rd. There will be Hawai'iian themed shops and local products, as well as plenty of food and fun to enjoy with friends and the whole family. There is no entrance fee, and hula shows will be performed throughout the day. Festivities will begin at 10:00am each day. For more information please contact the Kamogawa Hula Festival Office at: 090-4844-5888



Hope to see you there!

## Summer Matchmaking Event “Tanabata Marriage”

Are you looking to find that special someone? Do you live in Kamogawa or plan on living here in the future? Are you at least 25 years old? If you are, come on out and take part in this summer's matchmaking event.

**Date:** July 7th (Sat) 11:00 ~ 15:30

**Where:** Kamogawa Hotel Mikazuki

**Price:** ¥ 3,000 for women, ¥ 4,000 for men

**Participant limit:** 25 people

(If there are too many applicants, participants will be chosen by a lottery)

**Deadline:** Apply by June 12th (Tues), 12:00

**Ages:** 25 years old to 45 years old

For more information, or to register, call the Citizen Exchange Division at:

04-7093-7822

# Living in Kamogawa

## Dog Vaccinations

For anyone who missed vaccinating their dog in April, the city will be hosting an additional vaccination session on Thursday, June 7th. The city of Kamogawa requires all dogs over 90 days old to receive yearly rabies vaccinations. For dogs that have already been registered, the vaccination fee and proof of vaccination is 3,500 yen. For unregistered dogs, the vaccination fee, proof of vaccination, and registration fee, is 6,500 yen. Please see the June 1st edition of the Koho Kamogawa for locations and times. For more information please call: 04-7093-7838.

## Chiba Lotte Marines Summer Game: Ticket Lottery and Sales

This July, the Chiba Lotte Marines are offering residents of Kamogawa, as well as those that work or attend school in Kamogawa, a chance to win a free ticket to one of their games!

### Game information

Date: 14:00, Sunday, July 8th

Location: Zozo Marines Stadium (Chiba City)

Opponent: Hokkaido Nippon Ham Fighters

Prizes: 50 winners will receive two tickets. Seats will be in the infield section.

Application period: 10:00, Saturday, June 2nd to 22:00, Sunday, June 10th.

Winners will be notified by email on Friday, June 15th.

They will also be selling VIP tickets to Kamogawa residents.

Amount: 100 tickets in the infield free seating section (includes a free t-shirt)

Price: 2,000 yen for adults, 1,000 yen for children (t-shirts not included for children)

Application period: 10:00, Saturday, June 2nd to 22:00, Sunday, July 1st (if tickets sell out, sales will close early)

Apply online at:

[www.cnplayguide.com/marines/kamogawa](http://www.cnplayguide.com/marines/kamogawa)

For more information, call the Marines Information Center at: 03-5682-6341 or the Kamogawa Sports Promotion Division at: 04-7093-5111

## Chiba Citizens' Day: Friday, June 15th

Check out these events for Chiba citizens!

Tai no Ura Bay is offering special discounts on June 15th for boat tours. Chiba Prefectural citizens receive a discount and Kamogawa citizens ride for free! For more information please call Tai no Ura Bay at: 04-7095-2318.

Sea world is offering reduced pricing during the month of June. Adult tickets are 2000 yen and children's are 500 yen (children are free on June 15th!). All tickets include a churro as well! Information: 04-7093-4803.

Uchiurayama Kenmin no Mori Sports and Culture Facility FREE to use the facility's gym. Information: 04-7095-2821

Tanjoji Temple's Treasure Building FREE entry. Information: 04-7095-2621

Mother Farm Between June 1st and 15th, Mother Farms will be offering reduced ticket prices. Adults are 1300 yen, elementary aged children and younger FREE. Information: 0439-37-3211

Kamogawa Youth House Facilities are FREE to use. Information: 04-7093-1666

Futomi Flower & Shore Fishing Center FREE entrance. Information: 04-7092-1311

Niemonjima Island Entrance and boat fee is FREE for high schoolers and younger, 800 yen for adults. Information: 04-7092-3456

Make sure you bring a driver's license or school ID that shows you live in Chiba!



## Child Allowance Status Reports

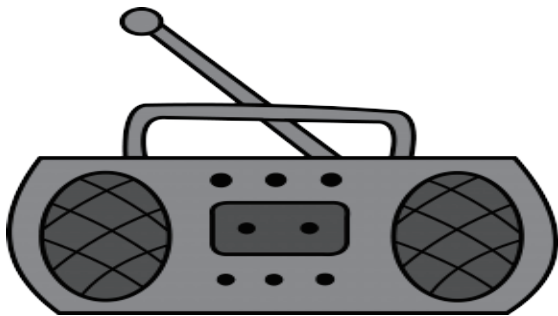
This June, Kamogawa is asking that any resident that receives a child allowance (a subsidy those with children up to the age of 15 can receive) submit a “Child Allowance Status Report.” Anyone receiving an allowance should have already received the forms in the mail.

The forms need to be completed and submitted by June 29th (Fri). You can submit the form to the Fureai Center (Child Support Division), Kamogawa City Hall (1st floor sogo madoguchi), the Amatsu-Kominato branch office, the Emi, Kominato, or Yoshio branch offices, or the Kamogawa Citizen Service Center (located on the 4th floor of Aeon). If you do not submit this form, you will stop receiving child allowance payments, so make sure you submit your form on time!

If you moved to Kamogawa after January 1st, please also submit a child allowance income statement (you can receive this from wherever you were living on January 1st).

If you have health insurance other than Kamogawa national health insurance, please also submit a copy of your insurance card.

Information: 04-7093-7113



## Emergency Broadcast Radios

The city of Kamogawa will continue lending emergency broadcast digital radios to any citizen that would like one. Each radio costs ¥3,000 to borrow. You can apply for a radio at the Fire and Disaster Prevention Division, on the 4th floor of city hall.

Information: 04-7093-7833

## Kamogawa City Tsunami Drill

On Wednesday, June 27th, the city will run a tsunami evacuation drill. The drill will begin at 9:01 with a tsunami warning siren. As this drill is meant to prepare Kamogawa citizens for an actual emergency, the city asks that everyone take an active role in participating. When you hear the sirens, please take immediate action by evacuating to your nearest evacuation site. After an earthquake, it only takes between 8 and 10 minutes for a 7.3 meter tsunami to reach land. Citizens will have approximately 9 minutes to reach their nearest evacuation site. In preparation for this drill and future emergencies, please discuss evacuation routes with your family and friends. For more information, please contact the Fire and Disaster Prevention Division at: 04-7093-7833.

## General Health Screenings

From Thursday, June 14th until Monday, July 2nd, Kamogawa’s Fureai Center will be holding health screenings for various types of cancer and other illnesses (no screenings will be held on Sunday, June 24th).

If you are over the age of 40 and would like a screening for stomach or lung cancer, tuberculosis, hepatitis (no prior screening), prostate cancer (for men age 50 and up), a specific health issue (must be enrolled in the national health insurance), or a latter-stage elderly health screening (must be enrolled in the latter-stage elderly health care system), you are eligible, and will be receiving forms in the mail.

Please bring the forms you receive, your insurance card, money, and a urine sample taken the morning of your screening (not needed for cancer screenings). Screening reception runs from 7:00~9:00 (until 10:00 on Sundays).

\*See the June 1st edition of the Koho Kamogawa for a shuttle schedule to the screenings

To make an appointment or for more information, please call: 04-7093-7111

# What's Happening This Month



## Library Hours Change

From Friday, June 1st until Saturday, June 30th, the Kamogawa Municipal Library hours will be slightly extended. On any day the library is open, the hours will be 9:00 ~ 19:00.

## 6/1 (Fri) 9:00am ~ Morning Market

Location: Amatsu Shinmeigu Shrine  
Information: 04-7094-0323

## 6/2 (Sat) ~ 6/3 (Sun) 10:00~ Kamogawa Hula Festa

Location: Civic Center Parking Lot  
Information: 090-4844-5888

## 6/3 (Sun) 13:00 ~ Orca Kamogawa vs Shizuoka Sangyo

University Iwata Bonitas  
Location: Kamogawa General Sports Facilities  
Information: 04-7099-2350

## 6/10 (Sun) & 6/17 (Sun) 10:00 ~ 15:00 Kiyosumi Lily Festival

Location: Myohoji Temple Stupa  
(Next to Seichoji Temple)  
Information: 080-5488-0596

## 6/10 (Sun) 13:00 ~ Orca Kamogawa vs Yokohama FC Seagulls

Location: Futtsu General Sports Facilities  
Information: 04-7099-2350

6/16 (Sat), 6/20 (Wed), 6/23 (Sat), 6/24 (Sun), 20:00 ~ 21:30

## Firefly Viewing

Location: Uchiurayama Kenmin no Mori  
Price: 500 yen for adults, 300 yen for children 4~15, 100 yen for children younger than 4.  
Information: 04-7095-2821

## 6/23 (Sat) 10:00 ~ Nagasa High School Festival

Location: Nagasa High School  
Information: 04-7092-1225

## 6/24 (Sun) 8:30 ~ Resident Volleyball Tournament

Location: Kamogawa and Tojo Elementary School Gyms  
Residents and those that work or go to school in Kamogawa are eligible to compete.  
Information: 090-1031-7234

## 6/24 (Sun) 13:00 ~ Orca Kamogawa vs SFIDA Setagaya FC

Location: Sodegaura General Sports Facilities  
Information: 04-7099-2350

## 6/27 (Wed) 9:01 ~ Kamogawa Tsunami Drill

Location: All areas near the coast  
Information: 04-7093-7833

## REMINDER

The Kamogawa Communicator will be taking a temporary break from publication to review our content and how we distribute the newsletter. If you received a survey last month, please submit it to city hall, and if you have any comments or questions, please contact us at the number below.

(Important notices from the city will still be distributed or posted online)

Citizen Exchange Division  
Kamogawa City Hall, 3rd floor  
1450 Yokosuka, Kamogawa, Chiba 296-8601  
Tel: 04-7093-5931  
Fax: 04-7093-7851  
E-mail: kira@city.kamogawa.chiba.jp  
<http://www.city.kamogawa.lg.jp/EN/index.html>

The Kamogawa Communicator is published by the Kamogawa International Relations Association. Copies of the paper are available free of charge at Kamogawa City Hall, Amatsu Kominato Branch Office, JR Awa-Kamogawa Station, Kamogawa Tourist Information Center, local hotels, community centers, as well as Tateyama City Hall, Minamiboso City Hall, and its branch offices. Articles are also accessible via Kamogawa City homepage. The editorial staff welcomes feedback and submissions.